

СОДЕРЖАНИЕ ДАННОЙ ИНСТРУКЦИИ

Несмотря на то, что данное устройство было изготовлено в полном соответствии с требованиями действующих европейских норм и все его потенциально опасные части обеспечены необходимой защитой, внимательное ознакомление с настоящими мерами безопасности и, во избежание травм и повреждений, использовать прибор строго по назначению. Рекомендуется хранить данную инструкцию в легкодоступном месте. Если вы решите передать данное устройство в другие руки, не забудьте передать вместе с ним и эту инструкцию.

НАЗНАЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА

Можно использовать прибор только для кипячения воды. Любой другой способ использования прибора не предусматривается производителем, освобождает его от ответственности за возможные повреждения, вызванные подобным использованием. Применение устройства не по назначению влечет за собой отмену любой формы гарантии.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ОЖОГОВ

- Не допускать наполнения прибора выше указанного уровня. В противном случае есть опасность появления брызг горячей воды.
- Во время приготовления напитков, а также во время чистки прибора, рекомендуется избегать прямого контмкта с горячей водой; опасность ожогов.
- Во время наполнения кипятильника рекомендуется избегать контакта с горячим паром, который может выходить через носик или через крышку.
- МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:** Не открывать крышку прибора во время закипания воды.
- Поднять чайник за соответствующую ручку.
- Во время использования прибор нагревается. Рекомендуется избегать прикосновения к чайнику.

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРИБОРА НЕОБХОДИМО ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАТЬ НАСТОЯЩУЮ ИНСТРУКЦИЮ.

- Этот прибор предназначен для использования в домашних условиях или сходных с ними, как то:
- в помещениях для персонала магазинов, офисов и других учреждений, отведенных для приготовления пищи;
- на фермах;
- для использования клиентами гостиниц, moteлей и других помещений жилого характера;
- в местах типа гостиничн bed and breakfast.
- Изготовитель не несет ответственности за неправильное использование прибора или использование его в целях, не предусмотренных данным руководством по эксплуатации.
- Рекомендуется сохранять оригинальную упаковку прибора, поскольку бесплатное обслуживание не предоставляется в случае неправильной упаковки прибора в момент его транспортировки в авторизованный центр техобслуживания.
- Использование аксессуаров не рекомендованных производителем или не входящих в комплект прибора, может стать причиной возгорания, удара электрического тока или нанесения вреда человеку.
- Прибор соответствует требованиям по ления (ЕС) № 1935/2004 от 27/10/2004 о материалах, имеющих контакт с пищевыми продуктами.
- Прибор могут использовать дети младше 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, либо без достаточного опыта или знаний, но только под присмотром отвечающего за их безопасность лица или после получения соответствующих инструкций и информации об опасности, сопряженной с эксплуатацией прибора.
- Не наливайте жидкости на базу питания прибора.
- Не прикасайтесь к горячим частям прибора после использования и в последующие минуты после выключения прибора, подождите, пока горячие части прибора остынут.

• Чистка и техобслуживание устройства могут быть доверены детям не младше 8 лет и только под наблюдением взрослых. Держите прибор и шнур электропитания в месте, недоступном для детей младше 8 лет.

• Не разрешайте детям играть с прибором.

• Не оставлять без присмотра шнур электропитания в доступном для детей месте.

• Во избежание несчастных случаев, не оставляйте упакровку от прибора в местах, доступных для детей.

• После окончания срока эксплуатации устройства, в целях его правильной утилизации, рекомендуется отрезать электрический провод, сделав прибор непригодным для использования. Рекомендуется следить за тем, чтобы потенциально опасные детали прибора не стали игрушкой для детей.

• Отсоединить вилку от розетки если кипятильник не используется, а также каждый раз для выполнения чистки или текущего ремонта прибора.

• Рекомендуется выключить прибор и отсоединить вилку от сети электропитания перед тем, как наполнить чайник водой. Запрещается превышать максимальный уровень.

• Не опускать прибор в воду и другие жидкости.

• Избегайте контакта с водой деталей, находящихся под напряжением: опасность короткого замыкания и/или поражения электрическим током.

• Не оставлять без присмотра прибор, подключенный к электросети.

• Рекомендуется устанавливать прибор и эксплуатировать его на устойчивой поверхности.

• Если произошло падение прибора, то он не подлечит дальнейшей эксплуатации при наличии признаков повреждений или утечки воды. Не используйте прибор при наличии повреждений в шнуре или вилке, а также в самом приборе. Любые виды ремонта, включая замену шнура электропитания, должны производиться только в сервисных центрах Ариете или сертифицированных персоналом Ariete, во избежание каких-либо рисков.

• Прибор должен быть помещен в хорошо освещенное помещение с легкодоступной розеткой.

• **ВНИМАНИЕ:** Не использовать прибор на наклонной поверхности.

• **ВНИМАНИЕ:** Перед тем, как снять чайник с базы, необходимо убедиться в том, что он выключен из сети.

• Снимать чайник с базы рекомендуется только держа его за ручку, а не за корпус или за саму базу.

• Не допускать наполнения прибора выше указанного уровня. В противном случае есть опасность появления брызг горячей воды.

• Перед тем, как включить прибор, убедитесь в том, что его крышка установлена правильно на корпус.

• Не используйте чайник без воды.

• Не допускайте соприкосновения шнура электропитания с нагревymi частями прибора.

• Прибор нельзя подключать к сети с помощью внешнего таймера или устройств, заказанных по интернету.

• Не использовать газированную воду (с добавлением углекислого газа).

• Не рекомендуется эксплуатация прибора на открытом воздухе.

• ХРАНИТЬ НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ.

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

- Крышка
- Кипятильник
- База питания
- Термометр температуры воды
- Фильтр
- Индикатор уровня воды (Max и Min)
- Рычаг включения/индикатор работы
- Кабельный барабан
- Электрический шнур + вилка

ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЕ ФАЗЫ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Подготовка к эксплуатации

Перед тем, как подключить прибор к сети электропитания, необходимо проверить соответствие напряжения в существующей сети указанному на информационной табличке, прикрепленной к кипятильнику. Поставить аппарат на устойчивую горизонтальную поверхность.

Внимание!

Не размещать прибор или шнур электропитания вблизи или на горячей электрической или газовой духовке, а также вблизи микроволновой печи.

Не оставлять шнур электропитания свешивающимся со стола. Не разрешать детям дергать за шнур электропитания, что может привести к падению прибора.

Если шнур электропитания слишком длинный, завернуть его под базой (Рис.3). Не допускать соприкосновения шнура электропитания с нагревymi частями прибора.

Размещать прибор таким образом, чтобы детям были недоступны нагретые части прибора.

Внимание!

Наполнять водой или выливать воду из прибора можно только при отключенной от сети базе.

Перед тем, как отсоединить или подсоединить чайник к сети электропитания, убедиться в том, что рычаг включения переведен в положение "0".

Не рекомендуется использовать кипятильник без воды.

Внимание!

Наполнять водой или выливать воду из прибора можно только при отключенной от сети базе.

Перед тем, как отсоединить или подсоединить чайник к сети электропитания, убедиться в том, что рычаг включения переведен в положение "0".

Не рекомендуется использовать кипятильник без воды.

• При первом использовании прибора необходимо ополоснуть в нем немного воды. Вылить из него все и ополоснуть водой. Повторить эту операцию два или три раза.

Наполнить чайник свежей холодной водой до желаемого уровня. Запрещается превышать максимальный уровень.

Термометр температуры воды работает только в том случае, если в чайник было залито 1,1 литра воды.

3. Закрыть крышку. Установить кипятильник на базу (3). Вставить вилку в розетку, которая должна быть оборудована заземлением. Опустить ручку включения (7) в положение "1". Загорится индикатор функционирования (7). Когда вода закипит, прибор выключится сам. Ручка включения возвращается в положение "0" и индикатор функционирования гаснет.

Внимание!

Не рекомендуется открывать крышку кипятильника, когда в нем кипит вода. Опасность возникновения брызг горячей воды.

Перед тем, как поднять кипятильник с базы, убедиться в том, что он выключен из сети. Брать кипятильник только за соответствующую ручку. Снять кипятильник с базы. Налить воду в чашки. После каждого использования вылить оставшуюся воду из кипятильника.

- Если выпить чайник при уроне воды ниже минимальной отметки, прибор выключится автоматически сам. Перед тем как начать новый процесс кипячения воды, необходимо подождать несколько секунд, чтобы устройство включился могло восстановиться.

- Если чайник включается и выключается сам во время кипячения, это означает, что прибор включился сам. В этом случае, необходимо проверить его на наличие накали (см. "Удаление накипи").

Присутствие маленьких капелек воды под кипятильником совершенно нормально: это только конденсат.

ОЧИСТКА ПРИБОРА

Внимание!

Перед выполнением любых операций по чистке прибора необходимо выключить его и вытащить вилку из розетки.

При опускании современной вилки и выполнении профилактических мероприятий гарантируется эффективное его использование в течение длительного периода времени. Не допускается мытье чайника прибора в посудомоечной машине. Нельзя использовать прямые струи воды.

Любые действия с прибором должны осуществляться только после его полного охлаждения.

Чистка кипятильника и базы

Внимание!

Не мыть прибор в посудомоечной машине.

Производить чистку прибора, используя спланую ткань и неабразивные чистящие средства, чтобы не повредить его корпус. Высушить.

Фильтр

Открыть крышку. Извлеките фильтр из чайника. Промыть фильтр под струей воды. В случае необходимости использовать мягкую щетку. Тщательно сполоснуть фильтр в чайник. В противном случае можно оставить фильтр в чайнике и провести декальцирование как это описано в следующем разделе.

Удаление известкового налета

Соблюдение всех правил по уходу и чистке изделия будет способствовать поддержанию прибор в рабочем состоянии в течение длительного периода времени и позволит свести до минимума риск образования накипи. Если, несмотря на это, с течением времени нормальное функционирование прибора будет все же нарушено из-за чрезмерного использования жесткой и сильно кальцинированной воды, необходимо провести соответствующие мероприятия по декальцированию прибора для устранения этой проблемы. Для этой цели применять только продукт декальцирования на основе лимонной кислоты. Это средство можно приобрести в сервисных центрах. Ариете не несет никакой ответственности за повреждение внутренних деталей кипятильника, которое повлекло за собой использование

ненадлежащих химических веществ. В случае необходимости проведения декальцирования, необходимо ознакомиться с инструкцией по использованию средства для декальцирования.

Вывод из эксплуатации

Если прибор не используется, необходимо выключить его из сети электропитания. Отсоединить шнур электропитания от сети.

Для проведения утилизации прибора по окончании срока его службы, необходимо отделить друг от друга его части и осуществить его утилизацию в соответствии с типом материала, из которого они состоят на основании законодательства страны использования прибора.

Условия хранения: температура: от +5C до +45C; влажность -80% Срок хранения: Не ограничен

Срок службы: 2 года

Условия утилизации: Утилизировать в соответствии с экологическими требованиями

Условия транспортировки: Во время транспортировки, не бросать и не подвергать измшней вибрации.

Условия реализации: Правила реализации товара не установлены изготовителем, но должны соответствовать региональным, национальным и международным нормам и стандартам.

Дата производства указана на паспортной табличке.

Дата изготовления указана на корпусе изделия в зашифрованном виде SN wkyurabdcde.

где wK – неделя производства

yr – год производства

abdcde – серийный номер изделия

Соответствует требованиям:

ТР ТС 004/2011 «О Безопасности низковольтного оборудования»

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость»

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»

Только для рынков стран ЕС и России

220-240В~ 50-60Гц 1850-2200Вт Класс I IPX0

Сделано в Китае

Импортер и ответственный за рекламации потребители:

ООО «Делонги», Россия, 127055, г. Москва, Сущевская ул., д.27, стр. 3.

Тел.: +7(495) 781-26-76, www.delonghi.com/ru-ru

Горячая линия поддержки: 8 800 2005262

Производитель: De'Longhi Appliances Srl / ДеЛонги Эпплайансес С.р.л.

Адрес: г. Тревиго, ул. П. Сайто 47-31100, Tel.: +3904224131, Италия.

AR

Вخصوص هذا الكتيب

على الرغم من أن الأجهزة مصنوعة حسب المقاييس المحددة من قبل مجموعة الدول الأوروبية، ومحمية في جميع الأجزاء التي يمكن أن تشكل مصدر للخطر، يجب قراءة هذه التنبيهات بحرص واستخدام الجهاز فقط للغرض الذي صنع من أجله. لمنع وقوع الحوادث والأضرار، احتفظ بهذا الكتيب للاطلاع عليه في المستقبل وعند الحاجة. أرفق هذه التعليمات مع الجهاز في حالة بيعه أو إعادته للغير.

الغرض من الجهاز

يمكن استعمال الجهاز لغليان الماء فقط. لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن استعمال الجهاز خارجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

تنبيهات تتعلق بالحروق

- لا غلا مطلقا الجهاز إلى مستوى يزيد عن الحد الأقصى، خوفا من تدفق الماء المغلي.
- يجب عدم ملامسة الماء الساخن أثناء تحضير المشروبات وأثناء مرحلة التصفية، نظرا لتعرضه للاحتراق.
- يجب عدم ملامسة البخار الذي يخرج من الفوهة ومن الغطاء أثناء مراحل تعبئة البطارية.
- تحذير: لا تيدع الغطاء أثناء غليان الماء.
- ارفع الغلاية من خلال مسكها بإبطيش الخاص لهذا الغرض.
- يسخن الجهاز أثناء استخدامه، يجب عدم ملامسة الغلاية.

تنبيهات الأمان

اقرأ بحرص التعليمات قبل الاستعمال.

صمم وضع هذا الجهاز للاستعمال في التنبيهات المخرطة وما شابهها، مثل: - في مناطق الطهي المخصصة لموظفي المجلات التجارية وفي المكاتب; - المزارع;

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

استعمال من قبل عملاء الفنادق والبيئات السكنية الأخرى;

وزنر البيت والأفطار.

لا تعمل الشركة المصنعة أي مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن استعمال الجهاز بشكل خاطئ أو لأغراض مختلفة عن الغرض الذي صُنع من أجله. زيادة على ذلك، يؤدي استعمال الغير لائق للجهاز إلى إبطاء الحياة الافتراضية مهما كانت سعيقتها.

• يجب عدم استعمال الجهاز في حالة سقوطه على الأرض وظهور علامات تلف عليه أو تآكل لماء منه. لا تستعمل الجهاز في حالة تلف الكبل الكهربائي أو المأخذ الكهربائي أو إذا تآكل أحد الأجزاء لنفسه مطبوع. جميع عمليات الإصلاح، بما فيها استبدال كبل التغذية الكهربائية، يجب أن تتم فقط من قبل مركز الخدمات التابع لشركة Ariete. لا تمزج خبائر مغوولين من قبل شركة Ariete، لتفادي وقوع أي خطر.

• يجب تجنب إدخال بنية مضادة بالقدر، وباحتياج، ويمنح الوصول بسهولة إلى المأخذ الكهربائي.

• **تنبيه:** لا تستعمل الجهاز على سطح مائل.

• **تنبيه:** يققن من أن الجهاز ممتلأ قبل إبعاد الغلاية عن قاعدة التغذية

الكهربائية.

• لا ترفع الجهاز من خلال مسكه من جسمه أو من القاعدة الكهربائية، بل

اسكه بواسطة المقبض.

• استعمال فقط قاعدة التغذية الكهربائية الموردة مع الجهاز: يجب أن تكون القاعدة ذات نظيفة وجافة.

• لا تغلا مطلقا الجهاز إلى مستوى يزيد عن الحد الأقصى، خوفا من تدفق الماء

المغلي.

• تحقق من تركيب الغطاء على الغلاية بالشكل الصحيح قبل إشعال الجهاز.

• لا تغلا مطلقا الغلاية بواسطة الماء الساخن أو ماء الغليان.

• يجب عدم ملامس الماء الساخن للمأخذ الكهربائي أثناء مرحلة الغليان.

• يجب عدم توصيل الجهاز بالشبكة الكهربائية من خلال جهاز توقيت أو من

خلال أجهزة متصلة بهم التحكم بها عن بعد.

• لا تلمس السطح الخارجي. استعمال مشابك أو قطع من الفخاش.

• لا تستعمل مياه غازية (مضاف إليها لاي أكسيد الكربون).

• لا تستعمل الكافيين في الهواء الطلق.

• لا تضع مطلقا الغلاية فوق أو بالقرب من أفران غاز أو مواقد كهربائية.

• لا تترك الجهاز معرض للعوامل الجوية (الأطوار الشمس والشمس وغيرها).

• يجب غسل القابس من المأخذ الكهربائي، وبعد أن تبرد الأجزاء الساخنة، يجب

تنظيف الغلاية فقط بواسطة مضمخة غير حادة ومروية بالماء بشكل خفيف، مع إضافة بعض الخلطات من منقح صاير وغير صاّر لا تستعمل مطلقا

مذيبات تؤدي إلى تلف البلاستيك).

• لتفحص من المنتج بالشكل الصحيح، وحسب ما تنص عليه

التعليمات الواردة في دليل المستخدم (رقم 19/2012/2012 EU، يرجى قراءة

الطبعة الخاصة لهذا الجهاز والمرفقة مع المنتج.

• احتفظ دائما بهذه التعليمات.

مواصفات الجهاز

- غطاء
- غلاية
- قاعدة التغذية الكهربائية
- ميزان لقياس درجة حرارة الماء (ترموتر)
- فلتر
- مقياس مستوى الماء (Min و Max)
- ذراع لإشعال/إطفاء فوهة تدف على عمل الجهاز
- بكرة لف الكبل
- كبل التغذية الكهربائي + قابس

تعليمات الاستعمال

تشغيل الماكينة

قبل وصل الجهاز بالشبكة الكهربائية، تحقق من أن اللطشة المبنية على بطاقة المعلومات المتواجدة في معالج الجهاز، مطابقة للطشة الشبكة الكهربائية. ضع الجهاز

على سطح افقي ثابت.

تنبيه!

لا تضع الجهاز أو كبل التغذية الكهربائية بالقرب أو فوق الأفران الكهربائية أو أفران الغاز الحارة أو بالقرب من فرن "ميكروويف".

يجب أن لا يتدخل الكبل الكهربائي عن الطاولة أو السطح، يجب

اتخاذ الحجةتة خوفا من أن يقوم طفل بشد كبل التغذية الكهربائية

ولقب الجهاز.

إذا كان كبل التغذية الكهربائي طويل، يجب لفه تحت القاعدة

التغذية الكهربائية (شكل 3). يجب عدم ملامس الكبل الكهربائي للأجزاء الحارة من الجهاز.

ضع الجهاز في مكان لا يسمح للأطفال بالوصول إلى الأجزاء الساخنة.

تعليمات الاستعمال

تنبيه!

يجب أن تتم عمليات تعبئة وتفرغ على الماء عندما تكون الغلاية

ممتلئة عن قاعدة التغذية الكهربائية.

قبل توصيل أو فصل الجهاز عن المأخذ الكهربائي، تحقق من أن

رافعة التشغيل مضمخوطة على وضعية "0".

لا تستعمل الغلاية بدون ماء.

أغلي الماء، عدم تشغيل الجهاز لأول مرة، فزغ واشطف الغلاية. أعد العملية مرتين

أو ثلاثة مرات.

أعد الغلاية بالماء الطبيعي الطازج أو إلى غاية المستوى المطلوب.

يجب عدم تجاوز الحد المين في عبارة MAX.

يعمل مقياس درجة حرارة الماء فقط عندما يكون خزان مملوء بمقدار 1,1 لتر من

الماء.

أغلق الغطاء، ضع الغلاية على قاعدة التغذية الكهربائية (3).

أدخل القابس في المأخذ الكهربائي الذي يجب أن يكون مؤرض. ضبط رافعة التشغيل

(7) إلى وضعية "1". تشمل الإشارة الضوئية التي تدل على عمل الجهاز (7). عندما

في حالة إشعال الغلاية عندما يكون مستوى الماء بداخله أدنى من مستوى الحد الأدنى

Min بعبارة Min، يطفأ الجهاز بشكل أوتوماتيكي. لغليان الماء من جديد، انتظر

بضع فواني لكي تسمح لآلية التشغيل التي تدل على عمل الجهاز.

تنبيه!

لا تفتح غطاء الغلاية أثناء غليان الماء. خطر تدفق ماء مغلي.

تحقق من أن الغلاية ممتلئة قبل رفعها عن قاعدة التغذية الكهربائية. أبطش الغلاية بواسطة المقبض الخاص. أفضل الغلاية من إعادة التغذية الكهربائية. أبطش الغلاية

الفاينين. فزغ الماء المغلي في الغلاية بعد كل استعمال.

في حالة إشعال الغلاية عندما يكون مستوى الماء بداخله أدنى من مستوى الحد الأدنى

Min بعبارة Min، يطفأ الجهاز بشكل أوتوماتيكي. لغليان الماء من جديد، انتظر

بضع فواني لكي تسمح لآلية التشغيل التي تدل على عمل الجهاز.

يجب أن تتم جميع الأعمال عندما يكون الجهاز باردا.

تنظيف الغلاية وقاعدة التغذية الكهربائية

تنبيه!

لا تفصل الجهاز داخل غشاة ألغلي.

نظف الجهاز من خلال استعمال قطعة قماش رطبة غير حادة خوفا من تلف جسم

الجهاز. جفف.

فلتر

الغطاء. اسحب الفلتر من الغلاية. اشطف الفلتر تحت الماء الجاري. استعمال

فرشاة ناعمة ضد الزروم. اشطف بكمية وافر من الماء. ضع الفلتر في الغلاية. بدلا

من ذلك، أترك الفلتر داخل الغلاية، ثم ابدأ بعملية إزالة الترسبات الحسبة حسب ما

هو مبين في الفقرة اللاحقة.

إزالة الترسبات الكلسية

يتم الحفاظ على الجهاز وعلى فقايلته لفترة طويلة من الوقت، والحد أيضاً من تشكيل الترسبات الكلسية داخله، من خلال صيانتته وتنظيفه بشكل منتظم. على الرغم من ذلك، إذا تآثر عمل الجهاز بسبب الاستعمال المستمر للماء العسر الذي يحتوي على نسبة عالية من الترسبات الكلسية، يمكن العمل على إزالة الترسبات الكلسية من أجل إزالة الخطر. ولهذا الغرض استعمال فقط منتج لإزالة الترسبات الكلسية مكون من حامض الستريك. يمكن الحصول على هذا المنتج في مراكز الخدمات الفنية. لا تعمل شركة Ariete أي مسؤولوة عن الأضرار التي تلحق بالآلة/أجزاء الغلاية/الجهاز الناتجة عن استعمال منتجات غير مطابقة، نتيجة لاحتوائها على مضافات كيميائية. إذا دعت الحاجة لإزالة الترسبات الكلسية، يجب التنبيد بالتعليمات المرفقة مع المنتج الخاص لهذا الغرض.

إيقاف الماكينة عن العمل

في حالة عطف الجهاز، يجب فصله عن الشبكة الكهربائية. فُصّ كبل التغذية الكهربائي.

في حالة تعطيم الجهاز بعد انتهاء عمله، يجب العمل في هذه الحالة على فرز المواد الخطرة منها والتخلص منها حسب تربيكتها وحسب النظم والقوانين المحلية السائدة في بلد الاستعمال.

DE

ET PAR ORD OM DENNE VEJLEDNING

Selv om apparatet er konstrueret i overensstemmelse med de specifikke europæiske normer, og de potentielt farlige dele derfor er beskyttede, bør man læse vejledningen omhyggeligt, og kun bruge apparatet til det, den er konstrueret til, så man undgår ulykker og skader. Opbevar den ved ledningen tilgængeligt til eventuelt senere brug. Hvis apparatet overtages af andre, skal denne vejledning følge med.

DET SKAL APPARATET BRUGES TIL

Det er også muligt at bruge apparatet kun for at koge vand. Alle øvrige former for brug af apparatet er ikke fastsat af producenten. Producenten fristes for enhver form for ansvar for alle skader, der opstår som følge af forkert brug

PL

O PODRĘCZNIKU

Pomimo tego, iż przedmiotowe urządzenie zostało zrealizowane zgodnie ze specyfikacjami zamieszczonymi w obowiązujących normach europejskich i wszystkie niebezpieczne części zostały odpowiednio zabezpieczone, należy zapoznać się uważnie z poniższymi ostrzeżeniami i stosować urządzenie do celów, do których zostało przeznaczone, aby zapobiegać wypadkom przy pracy i uszkodzeniom. Przeczyhować podręcznik w pobliżu urządzenia do późniejszych konsultacji. W przypadku cesji urządzenia innym osobom, należy zawsze pamiętać o załączeniu również podręcznika.

PRZEWIDZIANE ZASTOSOWANIE

Urządzenie można stosować do gotowania wyłącznie wody. Jakikolwiek korzystanie z urządzenia w sposób odmienny niż przewidziany przez producenta zwalnia producenta z odpowiedzialności z tytułu wszelkiego rodzaju szkód spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem urządzenia. Nieprawidłowe zastosowanie spowoduje dodatkowo wygaśnięcie wszelkich form gwarancji.

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE OPARZEŃ

- Nigdy nie należy napełniać urządzenia powyżej zaznaczonego na nim maksymalnego poziomu, ponieważ w przeciwnym razie występuje ryzyko rozpryskiwania wrzącej wody.
- W czasie przygotowywania napojów oraz w fazie mycia czajnika należy uważać, aby nie wejść w kontakt z gorącą wodą; niebezpieczeństwo poparzeń.
- Podczas napełniania czajnika należy unikać kontaktu z parą wodną wydobywającą się z dzióbka oraz pokrywki.
- OSTRZEŻENIE:** nie należy podnosić pokrywki podczas wrzenia wody.
- Należy podnosić czajnik za przeznaczony do tego celu uchwyt.
- Podczas użytkowania urządzenie nagrzewa się. Należy unikać kontaktu z czajnikiem.

OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ UWAGNIE Z INSTRUKCJĄ PRZED UŻYCIEM.

- Urządzenie zostało stworzone do stosowania w domu lub w podobnych warunkach, a mianowicie:

- w miejscach wyznaczonych do gotowania przez personel w sklepach, w biurach i w innych miejscach o charakterze profesjonalnym;
- w gospodarstwach;
- stosowanie przez klientów hoteli, moteli i innych miejsc o charakterze mieszkaniowym;
- w miejscach typu bed and breakfast.

- Nie ponosimy odpowiedzialności za błędne stosowanie urządzenia i za stosowanie niezgodne z zaleceniami zawartymi w tej instrukcji.

- Zaleca się zachowanie oryginalnych opakowań, ponieważ bezpłatny serwis nie będzie miał zastosowania w przypadku uszkodzeń spowodowanych użyciem opakowania nieodpowiedniego do produktu, w przypadku wysłania urządzenia do autoryzowanego Centrum Obsługi Klienta.

- Stosowanie akcesoriów, które nie są zalecane lub nie są dostarczane przez producenta urządzenia może nieść ze sobą ryzyko pożaru, porażenia elektrycznego lub uszkodzeń ciała.
- Urządzenie jest zgodne z rozporządzeniem (WE) nr 1935/2004 z 27.10.2004 r. w sprawie materiałów przeznaczonych do kontaktu z żywnością.

- Urządzenie nadaje się do użytkowania przez dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz przez osoby o zmniejszonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub mentalnych, jak również przez osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia lub wiedzy, pod warunkiem, że korzystają one z urządzenia pod kierunkiem osoby odpowiedzialnej lub otrzymały i zrozumiały odpowiednie instrukcje oraz ostrzeżenia o zagrożeniach, jakie mogą wiązać się z korzystaniem z urządzenia.

- Nie wlewać płynów na podstawę zasilającą urządzenie.**

- Nie dotykać gorących części urządzenia po użytkowaniu lub kilka minut po wyłączeniu urządzenia, odczekać na schłodzenie gorących elementów.

- Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją przeprowadzane przez użytkownika nie powinny być wykonywane przez dzieci, jeżeli nie ukończąży one 8 lat lub jeżeli nie działają pod nadzorem. Należy zawsze trzy-**

mać urządzenie i przewód zasilający z dala od dzieci w wieku poniżej 8 lat.

- Należy nadzorować dzieci i upewnić się, że nie bawią się urządzeniem.

- Nie pozostawiać wiszącego przewodu w miejscu, gdzie mogłby zostać chwycyony przez dzieci.
- Nie pozostawiać elementów opakowania w miejscu dostępnym dla dzieci, ponieważ stanowią potencjalne źródło zagrożenia.
- W przypadku utylizacji produktu w charakterze odpadu, należy uniemożliwić jego użycie poprzez odcięcie przewodu zasilania. Zaleca się ponadto unieszkodliwienie tych komponentów urządzenia, które mogą stwarzać zagrożenie, zwłaszcza dla dzieci, które mogłyby wykorzystać urządzenie do zabawy.

- Należy wyjąć wtyczkę z gniazdka, kiedy czajnik nie jest używany, jak również przez każdym czyszczeniem lub zabiegiem konserwacyjnym.
- Przed napełnieniem czajnika wodą, należy zawsze wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka elektrycznego. Nie należy przekraczać poziomu oznaczonego jako MAX.**

- Nie zanurzać urządzenia w wodzie lub jakichkolwiek innych płynach.
- Należy unikać kontaktu części pod napięciem z wodą; ryzyko zwarcia i/lub porażenia elektrycznego.
- Nie pozostawiać bez nadzoru urządzenia podłączonego do sieci elektrycznej.
- Nie pozostawiać urządzenia przyłączonego do sieci elektrycznej bez dozoru.
- Urządzenie nie powinno być użytkowane, jeżeli upadło i widoczne są znaki uszkodzenia lub dochodzi do wycieku wody. Nie używaj wolnowaru niebędącego w idealnym stanie lub jeśli uszkodzony jest jego kabel elektryczny albo wtyczka.

- Wszystkie naprawy, włączając w to wymianę przewodu zasilającego, powinny być wykonywane wyłącznie przez Serwis techniczny Ariete lub przez upoważnionych techników, w sposób zapobiegający jakimkolwiek zagrożeniom.
- Urządzenie należy umieścić w otoczeniu wystarczająco dobrze oświetlonym, z łatwym dostępem do gniazdka prądu elektrycznego.
- UWAGA:** nie należy używać urządzenia na pochylej powierzchni.
- UWAGA:** Przed podniesieniem czajnika z podstawy zasilającej, należy upewnić się, że czajnik jest wyłączony.

- Nie podnosić czajnika chwytając go za pojemnik lub podstawę elektryczną, ale zawsze za uchwyt.
- Należy stosować wyłącznie fabrycznie dostarczoną podstawę zasilającą; należy dbać o to, aby podstawa czajnika była zawsze czysta i sucha.
- Nigdy nie należy napełniać urządzenia powyżej zaznaczonego na nim maksymalnego poziomu, ponieważ w przeciwnym razie występuje ryzyko rozpryskiwania wrzącej wody.
- Przed włączeniem urządzenia należy upewnić się, czy została na nim prawidłowo umieszczona pokrywka.
- Nie wolno uruchamiać czajnika na sucho, tzn. bez wody.
- Nigdy nie nalewać do czajnika gorącej lub wrzącej wody.
- Przewód nie może dotykać ciepłych części urządzenia.
- Produktu nie należy zasilac poprzez zewnętrzne urządzenia typu timer, ani też odrębne instalacje obsługiwane zdalnie.
- Nie dotykać gorących powierzchni. Należy używać specjalnych rękawic lub ścierek do chwytnia gorących naczyń.

- Nie używać wody gazowanej(z dodatkiem dwutlenku węgla).
- Nie stosować urządzenia na zewnątrz.
- Nigdy nie należy stawiać urządzenia na kuchenkach gazowych lub płytach elektrycznych ani w ich pobliżu.
- Nie pozostawiać urządzenia na działanie czynników atmosferycznych (deszczu, słońce itd.).
- Po odłączeniu wtyczki zasilania i po schłodzeniu rozgrzanych części, urządzenie powinno być czyszczone wyłącznie miękką, lekko wilgotną szmatką z dodatkiem kilku kropel neutralnego detergentu (nie używać rozpuszczalników niszczących tworzywo).
- Po zakończeniu eksploatacji należy utylizować produkt zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/EU, prosimy zapoznać się z odpowiednią ulotką załączoną do produktu.

nego detergentu (nie używać rozpuszczalników niszczących tworzywo).

- Po zakończeniu eksploatacji należy utylizować produkt zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/EU, prosimy zapoznać się z odpowiednią ulotką załączoną do produktu.

• NALEŻY ZACHOWAĆ INSTRUKCJĘ.

OPIS URZĄDZENIA

- Pokrywka
- Czajnik
- Podstawa
- Termometr temperatury wody
- Filtr
- Wskaźnik poziomu wody (poziom maksymalny i minimalny – Max i Min)
- Dźwignia włącznika / Lampka informująca o pracy urządzenia
- Nawijarka do przewodu elektrycznego
- Przewód zasilania + wtyczka

FAZY WSTĘPNE STOSOWANIA

Uruchomienie

Przed podłączeniem urządzenia do sieci zasilającej, należy sprawdzić, czy wartość napięcia podana na tabliczce umieszczonej pod urządzeniem odpowiada napięciu sieci lokalnej. Należy umieścić urządzenie na poziomie i stabilnej powierzchni.

Uwaga!

Nie należy umieszczać urządzenia ani przewodu zasilającego na gorących kuchenkach elektrycznych lub gazowych, jak również w ich pobliżu, ani też w pobliżu kuchni mikrofalowej. Należy zadbać, aby przewód zasilający nie wystawał poza krawędź stołu lub blatu. Należy zadbać o to, aby dziecko nie mogło chwycić za przewód i przewrócić urządzenia. Jeżeli przewód zasilający jest zbyt długi, należy zwinąć go pod podstawą zasilającą (rys. 3). Przewód nie może dotykać ciepłych części urządzenia.

Należy umieścić urządzenie w taki sposób, aby dzieci nie mogły dotrzeć gorących części.

INSTRUKCJA STOSOWANIA

Uwaga!

Czynności napełniania czajnika wodą i opróżniania go należy przeprowadzać po zdjęciu czajnika z podstawy zasilającej. Przed włączeniem lub odłączeniem urządzenia od sieci elektrycznej, należy sprawdzić, czy włącznik znajduje się w pozycji „0”.

Nie używać czajnika bez wody.

Podczas pierwszego użycia urządzenia należy zagotować wodę. Opróżnić czajnik, a następnie przepłukać go wodą. Czynności należy powtórzyć trzy razy.

Napełniać czajnik świeżą naturalną wodą, do pożądanego poziomu.

Nie należy przekraczać poziomu oznaczonego jako MAX.

Termometr temperatury wody działa wyłącznie, kiedy zbiornik zostanie napełniony 1,1 litra wody.

Zamknąć pokrywkę. Umieścić czajnik na podstawie zasilającej (3). Umieścić wtyczkę w kontakcie z uzieniemiem. Należy przesunąć włącznik w dol (7) do pozycji „1”. Zaświeci się lampka informująca o pracy urządzenia (7). Kiedy woda osiągnie poziom wrzenia, urządzenie wyłączy się samoocznie. Włącznik powróci do pozycji „0”, a lampka informująca o pracy urządzenia zgaśnie.

Uwaga!

Nie należy podnosić pokrywki czajnika podczas wrzenia wody. Niebezpieczeństwo opryskania wrzącą wodą.

Przed podniesieniem czajnika z podstawy zasilającej, należy upewnić się, że czajnik jest wyłączony. Czajnik należy chwycić wyłącznie za uchwyt. Podnieść czajnik z podstawy zasilającej. Nalać wodę do filizanki. Po każdym użyciu należy wylać wodę pozostałą w czajniku.

W przypadku włączenia czajnika, kiedy znajdująca się w nim woda nie przekracza poziomu oznaczonego jako minimum (Min), urządzenie automatycznie wyłączy się. Aby ponownie zagotować wodę, należy poczekać kilka sekund na wznowienie pracy przez urządzenie.

W przypadku, w którym czajnik włącza się i wyłącza podczas pracy lub wyłącza się zanim woda osiągnie temperaturę wrzenia, należy sprawdzić, czy na urządzeniu nie nagromadziły się osady kamienia wapniowego (patrz: „Usunięcie kamienia wapniowego”).

Obecność kropeł wody pod czajnikiem jest całkowicie naturalna: jest to jedynie skroplona para wodna.

CZYSZCZENIE URZĄDZENIA

Uwaga!

Wszystkie wymienione poniżej czynności związane z czyszczeniem należy przeprowadzać przy wyłączonym urządzeniu oraz wyczość odłączonej od gniazdka.

Regularne zabiegi konserwacyjne oraz regularne czyszczenie urządzenia chronią je i pozwalają mu dłużej zachowywać sprawność działania. Nigdy nie należy myć komponentów urządzenia w zmywarce. Nie stosować bezpośredniego strumienia wody.

Wszelkie czynności należy przeprowadzać na zimnym urządzeniu.

Mycie czajnika i podstawy zasilającej

Uwaga!

Nie wolno myć urządzenia w zmywarce. Należy myć urządzenie za pomocą miękkiej, wilgotnej ściereczki, aby nie uszkodzić obudowy. Wytrzeć.

Filtr

Otworzyć pokrywkę. Wysunąć filtr z czajnika. Umyć filtr pod bieżącą wodą. W razie potrzeby użyć miękkiej szczeteczki. Spłukać obficie. Umieścić filtr w czajniku. Alternatywnie można pozostawić filtr w czajniku i przeprowadzić czynność odkamieniania w sposób opisany w następnym rozdziale.

Usunięcie kamienia wapniowego

Właściwa konserwacja i regularne czyszczenie chronią i utrzymują wydajność urządzenia przez dłuższy okres ograniczając tym samym znaczne zagrożenia wynikające z odkładania się kamienia w urządzeniu. Jeżeli mimo wszystko, po pewnym czasie, działanie urządzenia pogorszy się wskutek stosowania przez długi czas twardej i mocno zmineralizowanej wody, można przeprowadzić zabieg odkamieniania urządzenia, aby wyeliminować jego niewłaściwe funkcjonowanie. W tym celu należy stosować wyłącznie produkt odkamieniacjący sporządzony na bazie kwasu cytrynowego. Przedmiotowy produkt jest łatwo dostępny w centrach serwisowych. Firma Ariete nie będzie ponosiła odpowiedzialności za uszkodzenia wewnętrznych części urządzenia wskutek stosowania niewłaściwych produktów, tj. zawierających dodatki chemiczne. W przypadku konieczności odkamieniania, należy postępować zgodnie z instrukcjami załączonymi do produktu.

WYŁĄCZENIE Z EKSPLOATACJI

Jeżeli urządzenie nie nadaje się już do użytkowania, należy odłączyć je od sieci elektrycznej. Odciąć kabel zasilający. W przypadku złomowania, należy rozdzielić różne materiały zastosowane do produkcji urządzenia i zapewnić ich unieszkodliwienie na podstawie ich składu, zgodnie z przepisami prawa obowiązującymi w kraju użytkowania produktu.

UA

ПРО ЦЕЙ ПОСІБНИК

Попри те, що прилад виготовлений у відповідності до належних діючих європейських стандартів та маєть захист у всіх потенційно небезпечних місцях, необхідно уважно прочитати застереження і використувати прилад виключно за призначенням, щоб уникнути нещасних випадків та пошкоджень. Зберігайте цей посібник у доступному місці для консультацій у майбутньому. За наміру передати цей прилад іншому користувачу інструкція повинна супроводжувати прилад.

ПРИЗНАЧЕННЯ

Пристрій можна використовувати тільки для киятїтїння води. Виробник не передає чи будь-як інше використання цього приладу, це звільняє його від відповідальності за збитки будь-якого характеру, спричинені неналежним використанням приладу. Неналежне використання приладу скасовує гарантію у всіх її проявах.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ПРО ОПИКИ

- Забороняється заповнювати прилад вище максимального обмеження, існує ризик бризку киплячої води.
- Під час приготування напоїв та під час чистки будьте уважні, щоб не контактувати з гарячою водою; небезпека опіків.
- Під час наповнення чайника уникайте контакту з парою, що виходить з носика і з-під кришки.
- ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:** не знімайте кришку, поки вода кипить.
- Піднімайте чайник за спеціальну ручку.
- Під час використання пристрій нагрівається. Намагайтесь не торкатись до чайника.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ З БЕЗПЕКИ

УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ІНСТРУКЦІЮ ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ.

- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах та в умовах, подібних до домашніх, а саме:
- на кухнях для персоналу магазинів, офісів та у інших професійних закладах;
- у господарствах;

- використання клієнтами готелів, мотелів та інших установ тимчасового проживання;
- у закладах типу «bed and breakfast».

- Виробник не несе відповідальність за непередбачене у цьому посібнику.

- Рекомендується зберігати оригінальну упаковку, оскільки безкоштовні сервісні послуги не передбачені у випадку поломок, спричинених неналежною упаковкою виробу під час транспортування до Авторизованого сервісного центру.

- Використання комплектуючих, що не належать до рекомендованих або наданих виробником приладу, може призвести до ризику пожежі, враження електричним струмом та може завдати шкоду людям.
- Прилад відповідає стандарту (ЄС) № 1935/2004 від 27/10/2004 щодо матеріалів, які контактують з харчовими продуктами.
- Прилад може використовуватись дітьми старше 8 років, особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями; особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, можуть користуватись пристроєм, лише якщо перебувають під наглядом або навчені безпечно користуватись пристроєм і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування.
- Не наливайте рідини на підставку живлення приладу.

- Не торкайтесь до гарячих частин приладу після використання або протягом декількох хвилин після його вимкнення, дочекайтеся охолодження гарячих частин.
- Операції чистки і технічного обслуговування з боку користувача не повинні виконуватися дітьми, які молодші 8 років та не перебувають під наглядом. Прилад та кабель живлення повинні бути недоступними для дітей, які молодші 8 років.**
- Дітям забороняється гратися з приладом.
- Не залишайте кабель звисати у місцях, де його може схопити дитина.
- Елементи упаковки не повинні залишатися поруч з дітьми, оскільки вони є джерелом потенційної небезпеки.

- У разі, якщо цей прилад утилізується у якості відходів, рекомендується зробити його непридатним для використання, відрізвавши

кабель живлення. Крім того, рекомендується обережно поводитися з усіма компонентами приладу, що можуть становити ризик, особливо для дітей, які можуть використовувати прилад для ігор.

- Дістаньте вилку з розетки, якщо чайник не використовується та щоразу перед початком операції догляду або чистки.

- Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте вилку кабелю живлення від розетки електричного струму, перш ніж наповнювати чайник водою. Не перевищуйте рівень, позначений відміткою MAX.
- Забороняється занурювати прилад у воду або у інші рідини.
- Забороняється торкатися частинами під електричного напругою до води:: ризик короткого замикання і/або враження електричним струмом.
- Не залишайте прилад без нагляду, коли він під'єднаний до електричної мережі.
- Прилад повинен використовуватися і залишатися на стійкій поверхні.

- Прилад не повинен використовуватися після падіння, якщо присутні ознаки пошкодження або з нього витікає вода. Забороняється користуватися приладом, якщо кабель живлення чи вилка пошкоджені, або якщо сам прилад несправний. Усі операції з ремонту, включаючи заміну кабелю живлення, повинні виконуватися виключно Сервісним центром «Ariete» або уповноваженими технічними спеціалістами «Ariete», щоб уникнути будь-яких ризиків.

- Прилад повинен розташовуватися у приміщенні з достатнім освітленням та з легко доступною електричною розеткою.
- УВАГА:** забороняється користуватися приладом на похилій поверхні.
- УВАГА:** переконайтесь, що пристрій вимкнутий, перш ніж знімати чайник з підставки живлення.

- Не піднімайте пристрій, тримаючи його за корпус або за електричну основу, пристрій потрібно брати за ручку.
- Використовуйте виключно підставку живлення із комплекту поставки:: підставка повинна бути чистою і сохою.
- Забороняється заповнювати прилад вище максимального обмеження, існує ризик бризок киплячої води.
- Переконайтесь, що кришка на чайнику встановлена правильно, перш ніж вмикати пристрій.
- Не вмикайте чайник без води.
- Забороняється наповнювати пристрій гарячою водою або кип'ятком.
- Кабель не повинен торкатися гарячих частин приладу.
- Не користуйтесь пристроєм за допомогою зовнішнього таймера або дистанційно керованих систем.

- Не торкайтеся гарячих поверхонь. Використовуйте прихватки або ганчірки.
- Забороняється використовувати газовану воду (з діоксидом вуглецю).

- Забороняється користуватися приладом на відкритому повітрі.
- Забороняється ставити прилад над або поруч з газовими та електричними плитками.
- Не залишайте прилад під дією атмосферних явищ (дощ, сонце і т.п.).
- Після того, як вилку живлення від'єднано, а гарячі частини охолонули, пристрій можна чистити виключно неабразивною ганчіркою, злегка змоченою декількома краплями нейтрального неагресивного миючого засобу (не використовуйте розчинники, що пошкоджують пластик).

- Для правильної утилізації виробу відповідно до Європейської директиви 2012/19/ЄС слід прочитати спеціальний аркуш, що додається до виробу.
- ЗБЕРІГАЙТЕ ЦЮ ІНСТРУКЦІЮ.**

ОПИС ПРИЛАДУ

- Кришка
- Чайник
- Підставка живлення
- Термометр температури води
- Фільтр
- Індикатор рівня води (Max і Min)
- Важіль вимкнення/індикатор роботи
- Кабельний канал
- Кабель живлення + вилка

ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Введення в експлуатацію

Перед підключенням пристрою до мережі живлення переконайтесь, що напруга, що вказана на табличці, яка знаходиться під пристроєм, відповідає напрузі локальної мережі живлення. Розташуйте прилад на горизонтальній стійкій поверхні.

Uwaga!

Забороняється розташовувати прилад і кабель живлення поблизу або над електричними та газовими печами, а також біля мікрохвильових печей.

Уникайте того, щоб кабель виступав за край столу або поверхні. Уникайте того, щоб діти, схопивши кабель, могли повернути прилад.

Якщо кабель живлення занадто довгий, намотайте його під підставкою живлення (Рис. 3). Кабель не повинен торкатися гарячих частин приладу.

Розташуйте прилад таким чином, щоб діти не могли дістати гарячих частин.

ІНСТРУКЦІ З ВИКОРИСТАННЯ

Uwaga!

Операції наливання та виливання води повинні виконуватися з чайником, відділеним від підставки живлення. Перед тим, як під'єднувати або від'єднувати пристрій від розетки, переконайтесь, що важіль вимкнення знаходиться у положенні "0".

Не використовуйте чайник без води.

При першому вимкненні пристрою скип'ятить воду. Спорожніть і промійте чайник. Повторіть цю операцію два або три рази.

Наповніть чайник свіжою питною водою до бажаного рівня.

Не перевищуйте рівень, позначений відміткою MAX.

Термометр температури води працює тільки за умови, що у танка залито 1,1 літра води.

Закрийте кришку. Встановіть пристрій на підставку живлення (3). Вставте вилку в електричну розетку, оснащену заземленням. Переведіть важіль вимкнення (7) у положення "1". Вмикається світловий індикатор (7). Коли вода досягає точни кипіння, пристрій вимикається автоматично. Важіль вимкнення повертається в положення "0", а індикатор роботи гасне.

Uwaga!

Не відкривайте кришку чайника, поки вода кипить. Небезпека бризок киплячої води.

Переконайтесь, що чайник вимкнутий, перш ніж знімати його з підставки живлення. Беріть чайник за спеціальну ручку. Від'єдняйте чайник від підстави живлення. Налейте воду у чашки. Після кожного використання виливайте воду, що залишилась у чайнику. Якщо увімкнути чайник, коли рівень води всередині нижчий за рівень, позначений відміткою "Min", пристрій вимкнеться автоматично. Щоб знову скип'ятити воду, почекайте декілька секунд, дозволяючи пристрою вимкнення відновити робочий стан.

Якщо чайник вимкається і вимикається під час використання, перш ніж досягти кипіння, переконайтесь, що у пристрої не накопичився накип (див. "Видалення накипу").

Присутність крапель води під чайником - це цілком нормальне явище:: це звичайний конденсат.

ЧИСТКА ПРИЛАДУ

Uwaga!

Всі описані нижче операції чистки повинні виконуватися коли пристрій вимкнений, а вилка живлення від'єднана від розетки електричного струму.

Регулярний догляд і чистки допомагають підтримувати працездатність приладу і подовжують його строк служби. Забороняється мити компоненти приладу у посудомийній машині. Не використовуйте прями струми води.

Всі операції повинні виконуватися з холодним приладом.

Чистка чайника і підставки живлення

Uwaga!

Чистіть прилад за допомогою вологої неабразивної ганчірки, щоб не пошкодити корпус. Витирайте досуха.

Фільтр

Відкрийте кришку. Дістаньте з чайника фільтр. Помийте фільтр під проточною водою. За необхідності скористайтесь м'якою щіткою. Промийте великою кількістю води. Встановіть фільтр у чайник. У якості альтернативи можна залишити фільтр у чайнику та провести видалення накипу, як описано у наступному параграфі.

Видалення накипу

Регулярний догляд і чистки допомагають підтримувати прилад у робочому стані і подовжують його строк служби, значно знижуючи ризик формування накипу у приладі. Якщо, попри всі заходи з догляду, через певний час робота пристрою опиниться під загрозою через часте використання жорсткої або вапнистої води, можна виконати видалення накипу з пристрою, щоб усунути несправність. Використовується для цього приватного призначення і продукт для видалення накипу на основі лимонної кислоти. Цей засіб можна придбати у центрах технічного обслуговування. "Ariete" не несе відповідальність за пошкодження внутрішніх компонентів пристрою, що спричинені використанням невідповідних засобів з причини присутності хімічних добавок. У випадку необхідності видалення накипу, дотримуйтесь вказівок, що викладені в інструкції